

# NOVIDADES

ORGAM NOTICIOSO

Redactores diversos

ANNO XV

Itajahy, Domingo, 22 de Julho de 1917

Est. de Santa Catharina

Gerente—Albano P. da Costa

N. 682

## EXPEDIENTE

O NOVIDADES

Redacção e officinas—Rua 15 de Novembro (esquina da Rua 15 de Junho)

Assignaturas (para a cidade) annó . . . 6\$000 (para fora) annó . . . . . 7\$000

ANNUNCIOS E MAIS PUBLICAÇÕES

Pagamento adiantado.

Pedimos aos nossos assignantes em atraso o obsequio de mandar saldar o seu debito.

## A variola está ás nossas

portas

## A vaccina é a salvação

Do exmo sr. dr. Norberto Bachmann, competente e dedicado Delegado de Hygiene do Estado, recebemos communicação de que das 9 ás 11 horas da manhã em sua residência e das 11 ás 12 horas no Hospital de Santa Beatriz, vaccina-se gratuitamente contra a variola.

Não podemos publicar esta communicação sem chamar a attenção da população deste municipio para a ameaça terrivel que peza sobre nós.

Porto de mar, Itajahy está na contingencia de receber o terrivel mal do Estado do Rio Grande, onde a variola grassa com intensidade em muitos pontos. Estamos tambem informados de que já alguns casos surgiram em Blumenau, o que não pode deixar de inquietar-nos.

Mas, se assim é, nada mais facil do que evitar o mal, desde que a população procure preservar-se, vaccinando-se sem demora.

Temar que hoje, todos os países que praticaram a vaccinação obrigatoria, não conhecem o flagello das epidemias de variola.

Não é preciso ir muito longe buscar o exemplo da efficacia da vaccina.

A Republica Argentina pôde hoje dizer ter aniquilado de vez o flagello das epidemias, pois, desde 1911 pratica a vaccinação em grande escala.

Ainda ha dias liamos em um vespertino carioca as conclusões de um relatório do dr. Alvarez, chefe do serviço de vaccinação na Argentina.

Diz elle:

A mortalidade de variola tem experimentado, pois, uma evolução absolutamente favoravel nos cinco annos que estudamos, pois da cifra de 4.025 fallecimentos, em 1911, passou á de 249 em 1912, 52 em 1913, para chegar á de 12 em 1914 e de 13 em 1915; diminuiu, assim, proporcionalmente á população a seguinte ordem decrescente em cada 100 habitantes: 1911 60,8 1912 4,3 1913 1,4 1914 0,2 1915 0,15.

Isto não pôde ser a consequencia do declinio espontaneo da enfermidade, de modo algum, pois manifestou-se parallelamente a uma campanha prophylactica antivariolosa intensamente effectuada, e é mais logico crer que a diminuição da mortalidade fosse o effeito directo da vaccinação, que, iniciada desde o anno 1906, prosegue ainda com mais tenacidade.

E si não fóra assim perguntar-se-ia por que se não observou isto e qual o destino de toda a vaccina animal distribuida por todas as povoações do país e a inoculação de mais de tres milhões de individuos.

Annos	Placas distribuidas	Vaccinados
1911	1.363.723	830.207
1912	1.202.507	848.249
1913	1.116.040	809.351
1914	900.848	547.506
1915	646.122	532.706

Em determinadas provincias, onde a enfermidade era um flagello, hoje se extinguiu, não havendo focos epidemicos em nenhuma.

O impulso está dado, a obra bem delimitada, e praticamente provado ao que se pôde chegar com organisação e methodo, é de desejar-se que as autoridades sanitarias nacionaes e provincianas não abandonem a empresa: não se pease que tudo está concluido, que, porque a variola esteja quasi extinguida e não haja epidemias, deve-se abandonar; temos que seguir lutando, que entre nos costumes a vaccina como uma obrigação das autoridades para com a collectividade, que uma mãe não oblide que deve proteger a saúde do seu filho, não desistindo a vaccina e que todo aquelle que tem

debaixo de sua direcção operarios e empregados deve protegê-los, em beneficio de todos.

E isto que é verdade para o individuo como obrigação para uma sociedade, o é igualmente no que respeita de uma cidade a outra e de uma nação ás demais que estão em relações com ella. E povos como o nosso, que tem seus portos abertos "a todos os homens honestos e de boa vontade de todo o mundo" segundo o preceito de nossa Constituição, é de lealdade não expôr á perda de saúde os que chegam, offerecendo-lhes as maiores seguranças de hygiene. O emigrante fica, não só onde lava seu futuro pelo trabalho, senão, mais do que tudo onde tem a garantia da sua saúde, que é sua força e sua esperanza.

A estatística de varios annos na Casa de Isolamento da capital demonstrou que, de com enfermos variolosos, aventa procediam por provincias e povoações cercantes dos emigrantes e sómente dez da cidade.

Desde que em 1911 iniciou-se a campanha em todo o país, as salas de variola da Casa de Isolamento ficaram desertas, o já faz varios annos que não se vê essa enfermidade.

Assim como foi efficaz immunisar as cidades vizinhas, afim de defender a capital, para defender o país procurou-se impedir que de suas fronteiras pudesse ser importado o mal; e os vaccinados, cuidando as povoações fronteiriças com o Brazil, Chile, Paraguay e Bolivia, preservaram da epidemia a Republica, apesar das epidemias que soffreram esses países em annos anteriores, assim como a vaccinação dos emigrantes, durante a travessia impedia a importação europea.

O «Novidades» sente-se assim no imperioso dever de aconselhar a todos os habitantes deste municipio que se vacinem e que se revaccinem os que já o foram ha mais de quatro

Se assim for feito, não devemos temer a calamidade de uma epidemia que sómente pela vaccina poderá ser evitada.

Por outro lado, pedimos ás pessoas de responsabilidade, aquellas que pela sua intelligencia e cultura estão aptas a comprehender as vantagens da vaccinação que fazem uma propaganda tenaz, inculcando no espirito do povo a necessidade inaliavel de se vacinarem.

## D. Pedro II E WILSON

### Uma curiosa identidade de idéas

O senador Mendes de Almeida proferiu na sessão do dia 22 do corrente no Senado um ligeiro discurso, a proposito de uma carta que D. Pedro II teria tido occasião de dirigir a Abraham Lincoln, então presidente da Republica norte-americana.

Na leitura parcial desse importante documento, de que não temos no archivo do Itamaraty, segundo as declarações do sr. Helio Lobo, o senador Mendes de Almeida, procurou demonstrar a identidade de idéas entre alguns trechos desse historico documento do imperador brasileiro e a mensagem do sr. Wilson.

A «The Philadelphia Enquirer» foi o primeiro jornal que nos Estados Unidos trouxe a publico a copia da carta de D. Pedro II.

Como no Brazil se ignorasse a existencia dessa carta, «A Noites», procurou ouvir o dr. Helio Lobo sobre a origem do documento, que segundo este não consta dos archivos do Itamaraty. Talvez fosse incorporada ao archivo do Imperador, talvez se haja extraviado, disse o sr. Helio Lobo.

Cousas que levaram o Imperador a dirigir a carta a Lincoln

O sr. Helio Lobo, que occupa actualmente o cargo de secretario do presidente da Republica, ouvido a respeito das circunstancias que levaram no momento D. Pedro a dirigir as aquellas declarações a Lincoln, assim explicou o caso:

—Quando foi da guerra da Secessão, nos Estados Unidos, varias potencias europeas quizeram intervir no sentido de obter uma solução digna e honrosa a todos os contendores. Nesta occasião o Presidente Lincoln, tendo sciencia do trabalho da diplomacia da Europa, declarou que, se houvesse um mediador para o conflicto, os Estados Unidos só acci-

tariam o Brasil. O facto era tanto mais, para notar quanto aquelle tempo, devido ao temperamento irritadico do representante dos Estados Unidos no Rio de Janeiro, e ainda, a circumstancia de haver o Brasil, reconhecido o caracter de belligerante aos Estados do sul, as notas que recebiamos ás vezes aberravam das normas de cortezia. Foi correspondendo á gentileza daquellas declarações de Lincoln que D. Pedro II enviou a carta ou mensagem a que hontem se referiu o Senador Mendes de Almeida.

Sobre esse periodo da nossa historia diplomatica tive recentemente occasião de prelecionar nos Estados Unidos, fazendo referencias aos principaes acontecimentos que se enquadram no decennio que vai de 1860 a 1870. Occupa ahi a primeira linha, ao lado dessa carta do Imperador, a nota imperial de 9 de Dezembro de 1861, em que o Ministro imperial Augusto de Magalhães Taques, defendeu a neutralidade do Brasil em face da guerra dos Estados Unidos, cuja grandeza heroica só foi ultrapassada agora com a confagração europea.

Trechos da carta imperial de 1861, citados no senado pelo sr. Mendes de Almeida

«Falo em nome da humanidade e das nações da America do Sul, cuja industria e commercio estão seriamente affectados por esta inenarravel guerra.

E' inconcebivel que o poderoso Estado do qual eu sou Imperador não tenha parte naquelle emprehendimento. Nenhuma paz que não inclua o Imperador brasileiro poderá assegurar o futuro contra uma renovação.

Os estadistas dos Estados Confederados asseguram-me que não nutrem desejos de esmagar os Estados Unidos da America.

Necessitamos de uma paz sem victoria.

O fundamento da paz é a equaldade dos Estados.

«O mandante procura a liberdade e os cidadãos que fogem á escravidão lutam pela liberdade, o sagrado direito de se utilizarem de seu labor na sua maneira livre e propria.

Se o Imperador do Brasil, eu sou a unica pessoa com alta autoridade que tem direito de proclamar a verdade e as bençãos do trabalho escravo.

Falo pelos amigos da humanidade em todas as nações. Minha voz é a voz da verdadeira liberdade através do mundo.

Estes são os principios brasileiros, os ensinamentos brasileiros. São elles os sagrados principios da humanidade.

Palavras da mensagem do Presidente Wilson em 1917:

Palavras de Wilson em 1917:

Falei em nome da humanidade e dos direitos de todas as nações neutras, como a nossa, dos quaes muitos dos mais vitales interesses a guerra põe em constante ameaça.

E' inconcebivel que o povo dos Estados Unidos não tenha uma parte naquelle grande emprehendimento.

Nenhuma formula para cooperar na paz que deixe de incluir o povo do Novo Mundo pode bastar para assegurar o futuro contra a guerra.

Os estadistas dos dous grupos belligerantes agora atirados um contra o outro tem garantido em termos que não podem ser mal interpretados, que não faz parte do proposito, que têm em mente, de esmagar seus antagonistas. Elles fazem questão antes de tudo que se estabeleça uma paz sem victoria.

A equaldade da nações, sobre a qual a paz deve ser fundada, para ser duradoura, deve ser a equaldade dos direitos.

Sou talvez a unica pessoa, com alta autoridade, entre todos os povos, que se sente em liberdade para falar e não recuar.

Creio sinceramente que estou falando pela grande massa silenciosa da humanidade em toda a parte.

Estes são os principios americanos. São elles os principios da humanidade e devem prevalecer.» (Rep.)

A variola (bexiga) existe por culpa unica dos que se não vacinam. O dr. Bachmann, delegado de Hygiene do Estado, vaccina gratuitamente todos os dias, sendo das 9 ás 11 em sua residencia e das 11 ás 12 horas no Hospital de Santa Beatriz.

## NOTAS POLITICAS

RIO, 3-7-1917.

A politica situacionista catharinense está neste momento embaraçada por graves cogitações partidarias em torno do seu problema maximo, que é o da escolha do successor do actual Governador do Estado, Cel. Felipe Schmidt. Consideradas as circunstancias novas que dominam a atmosphera politica do país, adensando-se, principalmente, sobre os Estados onde ha grande nucleo de população de origem teutonica, o caso da successão catharinense, que seria simples em outra época, assumé uma extraordinaria delicadeza.

Até tres mezes atrás o assumpto não chegava a interessar vivamente os chefes, tão certos estavam todos de resolver o sem difficuldades, ápezar das divergencias que começavam a entremostar-se mesmo no seio do partido. De facto, pouco a pouco, iam-se formando tres correntes no Estado em relação á escolha do successor do Sr. Schmidt. Uma dessas correntes apoiava francamente a indicação do nome do Senador Abdon Baptista, que, como Vice-Presidente, já occupou de uma feita o poder, já foi candidato sacrificado de outra vez, e que, segundo dizem, pleiteia agora decididamente a sua eleição.

Igualmente se começa a fallar no nome do Sr. Fulvio Aducci, actual Secretario Geral do Estado. Diziam mesmo que esse era o candidato do Presidente que, assim, desojava deixar o Governo em testamento, visto como o Sr. Aducci é seu conchulado.

A terceira corrente, a mais forte, porque se apoiava em elementos partidarios de maior effiçencia e mais generalizados pelo Estado, apontava o nome do Sr. Lebon Regis, que representa Santa Catharina no Congresso Nacional e que traz uma grande bagagem de serviços politicos e uma tradição partidaria que tranquillizava inteiramente os responsaveis pela direcção das forças governamentais.

Parece, entretanto, que as circunstancias que se produziram de Abril para cá, modificaram todas essas causas. O Sr. Felipe Schmidt, que accentuava em muito assumptos politicos, o nome do Sr. Fulvio Aducci, talvez menos para impo-lo á successão do que como meio de combater o Senador Abdon, está disposto a ceder, desinteressando-se do pleito. O sacrificio desse nome não seria, aliás, extraordinario, porque o Sr. Fulvio viria para uma cadeira da representação federal.

Restavam em presença duas correntes: a do Sr. Abdon Baptista e a do Sr. Lebon Regis. Restavam e restam porque o caso não está decidido. O nome do Sr. Abdon ganhou novas probabilidades com a retirada do sr. Lauro Muller da pasta do Exterior. Dado o seu gesto, offerecendo desde logo a sua cadeira no Senado para que ella tivesse acesso o ex-Ministro e dada a resolução do partido de aceitar e aproveitar o referido gesto na renovação do terço em Janeiro proximo, o nome do Sr. Abdon Baptista creou novos e fortes compromissos. Além disso, considerada a situação internacional que põe em permanente suspeita a situação governamental catharinense, esse nome do Sr. Abdon parece o mais opportuno ao partido, por sua attitude diante do elemento teuto-brasileiro, das zonas estrangeiras do Estado. Na verdade, é o Sr. Abdon um elemento de resistencia á germanização, com cujos representantes vive em luta politica e até commercial, em toda região colonial. O Sr. Abdon no Governo, estariam desfeitas talvez as prevenções germanophobas e afastado igualmente o da perigosa «entrêe» victoriosa do Sr. Paula Ramos que apenas espera occasião para agitar a politica catharinense.

Por seu lado o nome do actual Deputado Sr. Lebon Regis apresenta-se coberto por forte apoio partidario que surge em manifestações de todos os municipios. Antigo Secretario Geral do Estado, cujos interesses e necessidades conhece minuciosamente, o Sr. Lebon é sem duvida o candidato de maior lastro eleitoral, mas que será talvez sacrificado ás conveniencias de defeza do partido situacionista.

Se o Sr. Abdon Baptista fór para o Governo, a futura bancada federal será constituída dos Srs. Celso Bayma, Lebon Regis, Victor Kondor e um outro que pleiteará o terço. Se o Governador fór o Sr. Lebon, virá para a bancada, além dos Srs. Bayma e Kondor, o Sr. Fulvio Aducci e, possivelmente,



o Sr. Arthur Costa, genro do Senador Abdon Baptista e actual Deputado Estadual e Superintendente do município de Joinville.

O que é de todo fóra de duvida é que o Sr. Lauro Muller voltará em Maio proximo ao Senado.

Do «Jornal do Commercio», Edição de São Paulo do dia 6 de Julho.

## A Sociedade Nacional da Cruz Vermelha dos Estados Unidos

A recente inauguração do novo edificio da Cruz Vermelha Estadounidense offereceu uma oportunidade à União Pan-Americana de dizer duas palavras sobre esta prestigiosa instituição no seu Boletim, nas diversas edições, que ella publica em Washington, D. C. A seguinte noticia é a adaptação portugueza de um artigo devido á pena do distincto escriptor Sr. Eduardo Albes.

O fim principal das Sociedades de Cruz Vermelha é o de auxiliar os exercitos no tempo de guerra, mas a par destes trabalhos, muitas das Sociedades da Cruz Vermelha do mundo se tem entregado a varios trabalhos humanitarios cabendo á Sociedade Nacional da Cruz Vermelha dos Estados Unidos um lugar de distincção entre essas sociedades poderosas.

De ha muito que se fazia sentir a necessidade de que uma sociedade poderosa, rica e bem organisaada, de caracter permanente e nacional, extendesse as suas azas protectoras ás victimas das grandes catastrophes e foi assim que quasi todas as Sociedades da Cruz Vermelha ampliaram o seu habito integrando no seu objectivo os socorros em tempo de paz ás victimas dos cataclismos, chegando mesmo a tomar a iniciativa de trabalhos destinados a prevenir crises, cujos resultados posam provocar catastrophes humanitarias.

Para dar uma idéia da magnitude dos trabalhos executados por esta instituição desde a sua reorganização em 1905 até 1915, isto é, em um decennio, basta dizer que levou a effeito 75 expedições de auxilio ás victimas de tremores de terra, erupções vulcanicas, incendios, inundações, fomes, explosões de minas e de guerras em varias partes do mundo, dispendendo mais de \$13,000,000.

Um dos serviços de mais utilidade no tempo de paz, senão o mais util, é o dos primeiros socorros. Em Janeiro de 1910 a Cruz Vermelha Estadounidense estabeleceu um serviço especial com o fim de instruir o pessoal operario, afim de prevenir os accidentes e habilitar-lo a prestar socorros aos naufragos e afogados.

Um outro fim de mais alta importancia da Cruz Vermelha é o que se refere ao serviço de enfermeiras. Nestes ultimos annos nos Estados Unidos, constituiu-se o maior corpo de enfermeiras do mundo. E a Cruz Vermelha prevendo as grandes vantagens que adviriam para a Humanidade com a incorporação deste grupo de habil pessoal conseguiu que a Associação Estadounidense de Enfermeiras se filiasse na Cruz Vermelha e em 1909 a Junta de Serviços de Socorros em tempo de Guerra nomeou uma Comissão Nacional do Serviço de enfermagem da Cruz Vermelha que se acha em contacto com todas as enfermeiras dos Estados Unidos. Este Serviço é composto de uma Comissão Central, 36 Comissões estaduais e 96 comissões locais. Cerca de 600 enfermeiras estão servindo sem remuneração nestas comissões e devido á sua propeganda e tenazes esforços conseguiram que mais de 6,000 enfermeiras se achem registradas para servir debaixo das ordens da Cruz Vermelha.

Um outro serviço importantissimo da Cruz Vermelha é o que se refere a estudos contra a tuberculose. Os fundos para esta campanha são adeantados por meio da venda dos conhecidos sellos de natal da Cruz Vermelha. As receitas destes sellos no periodo de 1908 a 1916, inclusive, foi de \$3,295,000.

Quanto aos trabalhos humanitarios levados a effeito pela Cruz Vermelha Americana no estrangeiro talvez nenhum possa ser comparado a este do que foi levado a effeito na China, com o fim de evitar as inundações que, de ha seculos, vêm assolando varias Provincias desse paiz.

Recentemente a Cruz Vermelha resolveu estudar estas cheias e ver se seria possivel evitar estas calamidades por meio de dragagem e grandes aterros e para isso resolveu entender-se com o governo chinês para se poder estudar por engenheiros habilitados, a zona mais visada por essas terriveis inundações. A Cruz Vermelha dos Estados Unidos organizou uma expedição de engenheiros hydraulicos, que foi auxiliada por varios especialistas chineses e no verão de 1913, depois de percorrer a região, fizeram um detalhado relatório e aconselharam a execução de trabalhos constantes do projecto que elaboraram e que remediará completamente o assumpto. Espera-se que o Governo chinês levanta-

rá os fundos necessarios para levar a effeito este grande empreendimento, que virá por termo ao soffrimento que, de tempos a tempos, vêm de ha seculos, dizimando a população de algumas Provincias da China.

Passando para outro campo, o europeu, onde a Humanidade, quasi que em peso está lutando, vemos que o trabalho da Cruz Vermelha Estadounidense é assombroso, no desempenho da sua missão nobilissima. No numero de agosto de 1915, no Magazine da Cruz Vermelha, Miss Mabel Board pela Junta Central, publicou o sumario dos trabalhos do 1o anno, das enormes quantidades de material cirurgico fornecido e das sommas recebidas e distribuidas, varios outros detalhes que mostram o bello aproveitamento das energias dispendidas na Instituição. Quanto a pessoal, a Cruz Vermelha Estadounidense, mantém nos paizes beligerantes 71 cirurgiões, 253 enfermeiras, 43 comissões de serviços de saude. Da importancia de \$1,636,124 a somma de \$1,460,306 é dispendida com remessas de dinheiro, com vencimentos e despesas de transporte, manutenção e fornecimentos de toda a especie.

Talvez a maior obra da Cruz Vermelha Estadounidense fosse o combate da epidemia do typho na Servia e Montenegro onde, dois cirurgiões eminentes da Cruz Vermelha perderam a sua vida.

## Notas & Factos

### Lloyd Brasileiro

Apezar das reclamações que por mais de uma vez o commercio desta praça formulou contra a não entrada de vapores do Lloyd em nosso porto, essa empreza continua a empregar na linha do Sul navios da Costeira que teimam em escalar sómente em Cabeçadas.

Ainda quinta feira ultima o «Itajubá» passou para o Sul não entrando neste porto e fazendo apenas o serviço de transbordo de malas e passageiros na enseada de Cabeçadas.

E agora sabemos que está annunciado para a linha de Buenos Ayres outro vapor, o «Itatinga», que não entrará tambem em Itajubá, de sorte que durante 15 dias ficamos sem vapores para o Sul.

Dizem que a Costeira, ao fazer o controle, estipulou como condição não permitir a entrada de certos vapores de sua frota em nosso porto.

Semelhante exigencia nos parece inteiramente descabida e feita unicamente para crear dificuldades ao Lloyd, pois a Costeira, antes do controle, deixou entrar aqui o «Itajubá» durante sete vezes, tendo a sahida e entrada se realizado sem novidade alguma. Agora é que o Lage descobriu o perigo que offerece a nossa barra á entrada dos seus calhambeques, quando no nosso porto já entraram transatlanticos de maio, comprimento e grande calado.

Mas, nada temos que ver com a exigencia irrazoavel da Costeira em relação ao porto de Itajubá; se o Lloyd a acceptou, a culpa não foi nossa. O que nós temos o direito de exigir é que o Lloyd mande as taes preciosidades da Costeira para outras linhas e destaque para a linha de Buenos-Ayres os antigos Cruzeiros, que sempre entraram em nosso porto e nos prestaram relevantes serviços.

O sr. director do Lloyd, em telegramma dirigido ao sr. Superintendente, já prometteu tomar essa providencia, mas, apezar dessa promessa, o Lloyd continua a fazer escalar aqui os Itas.

Não sabemos mais para quem deva appellar o commercio desta zona, tão prejudicada com semelhante falta de organização. Só nos resta esperar melhores tempos e fazer votos para que essa maldita controle, em tão má hora ideada pelo genio do sr. Kalogeras, se esborôe e se esphacele a bem do commercio e da lavoura deste paiz, a que ella tem causado incalculaveis prejuizos.

A variola (bexiga) existe por culpa unica dos que se não vaccinam.

O dr. Bachmann, delegado de Hygiene do Estado, vaccina gratuitamente todos os dias, das 9 ás 11 em sua residencia e das 12 ás 12 horas no Hospital de Santa Beatriz.

### A Variola em Blumenau

A ultima hora soubemos ter apparecido um caso de variola em Blumenau na familia do sr. João Kracick Junior, o qual

se aressou em enviar as suas crianças para esta cidade. Não podemos comprehender como é que as autoridades sanitarias de Blumenau consentiram nessa mudança, quando mais logico e razoavel seria isolar essas crianças na visinha cidade, em vez de contaminar talvez a nossa população.

O sr. dr. Norberto Bachmann, esforçado delegado de hygiene, logo que soube do facto, vaccinou as referidas crianças e as pessoas que com ellas estiveram em contacto, deixando-as em observação.

### TIRO 301

Domingo ultimo teve logar o concurso aberto para as vagas de cabos e anspeçadas no Tiro 301. O exame consistiu em uma prova oral e pratica de evoluções e manobras, nomenclatura de arma etc. e em prova escripta. A banca examinadora era formada dos srs. instructor, presidente e director do tiro.

O resultado desses exames foi o seguinte: approvados para cabos: Henrique Gaspar Midom, Aristides Palumbo, Elysiario Pereira, Victor Miranda, Raul Espindola, Demosthenes Bornhausen, João Guedes Junior, João Angelino Junior, João Kersanack, Ernesto Schnaider, Francisco de Assis Paz, Onildo de Miranda, Raul Silva, Dorval Marcelino da Rosa, Romeu Torres, Luiz Gazaniga, José dos Reis, Celso Liberato, José Wippel, Viriato Amaral, Pedro Santos, Irineu Bornhausen, approvados para anspeçada: Antonio C. Dutra, Rodolpho Roenick, Jardelino Tristão Monteiro, Adherbal Alegria.

Hoje tornar-se-ão effectivas essas promoções, sendo entregues as divisas aos recém-promovidos.

O Tiro 301 foi tambem convidado para tomar parte na parada militar de 7 de Setembro, na Capital da Republica. Sabemos que cem atiradores se acham prontos para seguir, dependendo o preparo efficiente dessa companhia apenas da vinda das armas que foram solicitadas com urgencia.

### A EPOCA

Sob a projecta direcção do exmo. rev. Thomas Fontes, nosso distincto contemporaneo, iniciou «A Epoca» de Florianopolis, a sua nova phase, que promete, dado o valor do novo chefe do sympathico hebdomadario, ser das mais brillantes.

«Novidades» faz votos para a prosperidade do conceituado orgão, entregue neste momento ao talento e á cultura do joven sacerdote patricio.

O Tiro 226 de Joinville vai enviar á parada de 7 de Setembro duzentos atiradores.

### Campo de Demonstração

O Campo de Demonstração desta cidade distribuiu de Janeiro a Junho do corrente anno, as seguintes mudas de hortaliças, plantas uteis e sementes: alfaca 2.069, beterraba 608, celga 445, cebola de Tenerife 6.900, couve-flór 895, cenoura 30, espinhafre 175, mostarda 565, nabo 1.586, pimentão 5, repolho 685, tomate 953, amoreira 5, eucalyptus 110, jarandá 5, morango 8.800, nona 3, nogueira 100, paineira 5, videira 26; sementes de algodão Upland Bigg Ball 30.000 grms, algodão «Durango» 10.000 grms, alfafa 2.350 grms, cevada 1.000 grms, cebola de Tenerife 070 grms, cowpéa 2.200 grms, ervilha branca 150 grms, ervilha róxa 200 grms, espargo 200 grms, melancia 200 grms, nabo 130 grms, quiabo 200 grms, rabano 040 grms, rabanete 080 grms.

### «Chacaras e Quintaes»

Recebemos o fasciculo de julho pp., da revista agricola «Chacaras e Quintaes», que se publica em S. Paulo, cuja capa, em bella trichromia, representa uma scena de apicultura muito suggestiva.

Entre os muitos artigos illustrados de seu farto texto, destacamos os seguintes:—Lições de apicultura—O que ganhei com gallinhas—O bicho de cacao—O algodoeiro em Minas Gerais—Cholera das aves—Aranhas venenosas do Brasil—Como semear e transplantar a herva mate—A 3a. exposição Nacional do Milho—Informações praticas sobre a lagarta do algodoeiro—Criação de «Loulous»—Rheumatismo do porco—Como melhorar a produção do assucar—Raizes de eucuma—Mamão para os porcos—Ferida do cavallo—Póde a gallinha chocar sem ter posto?—Como combater os ratos no paiol—Uma interessante A nona—Nova appello aos Poderes Publicos

sobre a Flora Brasileira—Fistula do cão—Origem dos bichos do queijo—Peste de coçar—Casos de milho com flores hermaphroditas—Questões de avicultura—Muita marreca e poucos ovos—Fabricação de manteiga—Como dar mandioca ao gado sem perigo de envenamento—Secagem das plantas medicinaes—Contra o bicho amarello das raizes—Para combater o gofo das gallinhas—Contra a peste dos porcos—Artrite dos bezerrros—Bichos dos tomateiros—Como colher e dessecar o tabaco em folhas—Mucuna rajada—Pombos e cobayas—A seja e o guandú—Algodão «Paula Souza»—Como escolher um arado—Cruzamento progressivo do gado—Como ser feliz neste mundo—Aguamento dos cavallos—Como activar a fermentação da garapa, etc. etc.

Afinal é um numero bastante farto de artigos uteis e aproveitaveis.

## Agitação operaria

Os nossos leitores já são sabedores da grande greve que agitou e ainda agita o operariado paulista isto é, os operarios de todos os paizes que trabalham nas industrias do Estado de S. Paulo.

Cerca de 50.000 mil operarios, assoberbados pelas dificuldades crescentes causadas pela carestia dos generos de primeira necessidade, procuraram por meio de reclamações violentas, satisfazer aspirações que nos parecem justas. Mas nem por isto, deixamos de encarar com severidade a acção perniciosa de elementos anarchistas e estrangeiros que immiscuindo-se entre o operariado ordeiro, procuram sem vantagem pura a causa promover a perturbação da ordem publica, praticando todos os excessos, chegando mesmo aos attentados contra a propriedade.

Felizmente, a acção prudente e energica ao mesmo tempo que cordata por parte da policia de S. Paulo, impellio que o estado de S. Paulo seja inteiramente conflagrado, se é que, não tenham ainda sido dominadas as agitações anarchinistas.

Quer nos parecer, porém, que agitação não está terminada. Hoje ou amanhã, irromperão aqui ou alli, movimentos mais ou menos graves, conforme a importancia dos nucleos operarios, mas, para obviar os inconvenientes serios das reivindicações formuladas através de greves subversivas não ha outro recurso senão o emprego moderado da força publica, quando os reclamos pacificos do operariado, poderiam ser muito mais uteis, porque soamente assim, com mais facilidade seriam solucionados todos os problemas, que, preocupam não só o proletariado como todas as outras classes sociaes.

No entanto, é bom se diga que não soamente o operariado soffre dos males que não foram em sua mór parte por nós creados e sim pela hecatombe, pela sinistra tragedia que ensanguenta o universo.

Dissemos em sua mór parte, porque vislumbramos como causa indirecta das nossas agrurias, o proteccionismo exagerado que tanto concorreu para a carestia da vida, quando tudo indica, as industrias nacionaes poderiam viver sem o vexame das tributações inauditas com que até agora tem sido gravado o artigo estrangeiro, mesmo o que tem no Brazil simililar.

Façamos votos para que, satisfazendo-se as reclamações razoaveis do operariado, se attendam aos interesses da Patria, cuja situação é neste momento tão sensivelmente delicada.

### ULTIMA HORA

Fomos á ultima hora sabedores que a greve tinha se estendido ao Estado do Paraná, onde se encontram paralyzados todos os serviços.

Não sabemos, porém, se a ordem foi perturbada.

### ERRATA

O ultimo periodo do nosso editorial de hoje, deve-se lêr: incutindo no espirito do povo a necessidade inadiavel de se preservar contra a variola, vaccinando-se. E não como está.

### Alistamento eleitoral

Até hontem achavam se alistado nesta co' marca 418 eleitores, sendo 357 de Itajubá e 61 de Camboriú.

Recebemos a visita da «Nota» que vem de apparecer na Laguna, sob a direcção do sr. Hugo Brinck Fischer.

A «Nota» é um brillante attestado da cultura da adeantada cidade do sul e seu do assim o seu futuro está assegurado. A nossa distincta collega desejamos todas as prosperidades.



**Carrapatos** mata-se facilmente e com pouco gasto, lavando os ninaes com o liquido denominado

**Matacarrapatos,**

diluido com agua. **MATACARRAPATOS** é producto do pharmaceutico **Georg Boettger**.

Dr. Americo da Silveira Nunes, Juiz de Direito da Comarca de Itajahy etc.

Faz publico, em obediencia ao disposto nos Artigos 6 8 § 2 das Instrucções que baixaram com o Decreto 12391 de 7 de Fevereiro de 1907 que designo os edificios adiante mencionados, para nelles funcionarem as diversas secções eleitoraes desta Comarca de Itajahy, e bem assim decidiu a alludida Comarca em secções eleitoraes como adiante vae descreminado tudo relativo a eleição para Senador Federal por este Estado, que realisar-se-a no dia 26 de Agosto proximo vindouro.

A 1a. secção, que será na sede da Comarca nesta cidade; funcionará no edificio da Municipalidade na sala das audiencias do Juizo de Direito, votando alli os eleitores residentes nesta cidade e cujos nomes começarem pelas letras A B C D E F G H I J.

A 2a. secção, que será igualmente na sede da Camara e funcionará no edificio da Municipalidade na sala do archivo, votando alli os eleitores residentes nesta cidade e cujos nomes começarem pelas letras K L M N O P Q R S T U V X Y Z.

A 3a. secção, que será na sede do districto de Paz da Penha de Itapocoroy, funcionará no edificio da escola Mixta votando alli os eleitores residentes no alludido Districto.

A 4a. secção, que será na sede do Districto de Paz de Luiz Alves funcionará no edificio da escola Mixta, votando alli os eleitores residentes no alludido Districto.

A 5ª sessão que sera na sede da villa e municipio de Camboriú desta Comarca, funcionará no edificio da municipalidade, ali votando os eleitores no alludido Municipio.

E para que chegue a noticia a todos os interessados mando passar o presente que foi affixado no edificio da Municipalidade e publicado pela imprensa. Eu Frederico Augusto Luiz Thieme escrivão do alistamento eleitoral escrevi.

Itajahy 16 de Julho de 1917.

(Assignado) Americo da Silveira Nunes.

Está conforme o original.

Era ut supra.

Frederico Augusto Luiz Thieme.

**Falta de sangue**

Pessoas anemicas, pallidas, fracas, nervosas, vertiginosas, faltando appetite, faltando energia, soffrendo de palpitações do coração em qualquer trabalho pequeno que seja, acham allivio e ficam curadas destes incommodos, tomando as

**Pilulas Ferma**

Pilulas Ferma dão força e vitalidade.

**Edital de convocação para o alistamento militar**

Marcos Konder, presidente da junta militar. Faz saber aos que o presente edital lerem ou delles tiveram conhecimento que resta da ta foram installados os trabalhos desta junta e, portanto, convoca a todos os jovens da idade de 20 annos, completo no anno anterior ou nascidos em 1896, e domiciliado neste municipio a virem se inscrever até o dia 14 de Setembro do corrente anno e, bem assim todos aquelles que, tendo de 21 a 30 annos não estiverem ainda inscriptos nos registros militares, como determina o regulamento para a execução da lei do alistamento militar em vigor. Convoca tambem todos os interessados

apresentarem esclarecimentos ou reclamações a bem de seus direitos, afim de que a junta possa bem orientada ficar da verdade e dar informações precisas a esclarecer o juizo da junta de revisão que tem de apurar este alistamento.

Nos sabbados serão affixados na porta principal do edificio em que funciona esta junta as relações dos alistados durante a semana. A junta funcionará todos os dias uteis no edificio do governo municipal das 12 as 13 horas.

E para conhecimento de todos mando lavar o presidente edital que será fixado nos logares mais publicos e publicados na imprensa por mim feito e assignado, e verificado pela presidente. João Gaya, Secretario.

Itajahy, 15 de Julho de 1917

Marcos Konder.

**Febres.** Maleitas, sezões ou intermitentes curam-se radicalmente com as conhecidas

**PILULAS CONTRA SEZÕES** de Georg Boettger.

O effeito é prompto e certo, desde que se observam as regras dadas no prospecto incluido á cada caixinha. Estas pilulas são as mais efficazes e ao mesmo tempo as mais baratas.

**ARANHA**

**VENDE-SE** uma aranha americana com tolda e arreios para um cavallo. Tratar com o **DR. NORBERTO BACHMANN**.

**Relojoaria S u i s s a**

—DE—

**Paulo Baumer**

Rua dr. Hercilio Luz nr. 32

Communico ao respeitavel publico desta cidade que acabo de montar uma relojoaria para concertos de joias, relógios, etc.

**Preços modicos**

**Trabalhos garantidos** 3

**VERMES** intestinaes em creanças e adultos ficam expellidos pelos remedios conhecidos, do pharmaceutico **Georg Boettger**.

**VERMICIDA BOETTGER**—liquido

**VERMICAPSULAA**—capsulas sem sabor

Não expellem sómente as lombrigas, como tambem as pequenas bichas brancas, cuja sahida, usando outros medicamento, é difficil.

**TOSSE.**

Para o curativo da tosse, seja qual fôr a natureza, adapta-se maravilhosamente o

**AGRIOMEL,**

preparado de agrião mel do matto, do pharmaceutico **Georg Boettger**



S.N.R. ARISTIDES FREDERICO DE ANDRADE

Residencia: Fortaleza — Ceará. Curado como o **Elixir de Nogueira** do Phco. Chco. João da Silva Silveira, de complicações syphiliticas tendo estado entrevado seis meses.

Agencia Cosmos — Rio

**Aonde está a felicidade?**

Aos paes e Mães e aos outros

Salve saúde !

Ha certos estados da falta de saude que não se curam muitas vezes por não se lhes conter a causa; isto é, a origem. E' por isso que todos os paes, mães, e amigas quando uma esposa, uma filha, ou uma amiga soffre deve-se indagar da doente se as suas regras são pontuaes, abundantes, ou diminutas, se o seu uthero e ovarios estão em bom estado, ou não. Não o estando, com certeza são a causa de muitas doencas de syntomas variados. Ha um especifico para esses casos. E' **«MINERVINA»**. . . Ella cura **inflamações e tumores no uthero e nos ovarios, regras dolorosas, Hemorragias de sangue depois do parto ou aborto, Hemoptises pulmonares, Hemorrhoidas de sangue e os cenommodos que apparecem na idade critica** quando de vez faltam as regras.

Cada frasco é acompanhado de todas as instrucções. Algumas gottas já dão allivio; alguns frascos fazem curas maravilhosas: Uma senhora que já tinha até combinado com o medico assistente o preço para se fazer operar, curou-se com a **«Minervina»** em menos de 6 mezes;

Esta senhora soffreu durante 3 annos; é a esposa do Sr. Miguel de Miranda, residente no Morro da Palha, no municipio de S. Francisco. Uma senhora respeitavsl da R. do Mercado, desta cidade, que soffreu mezes de enchaqueca violenta, a levou á cama, curou-se em 2 mezes com 3 vidros! . . .

Quando desejarem comprar **«Minervina»** não aceitem outros productos sem valor scientifico. Procurem n'a em outras lugar porque ella acha-se em toda a parte; e nos depositos por atacado:

Jordan, Gerken & Cia. e Pharmacia Delitsch

A felicidade e a Saude,

Eil—a aqui:

Frasco 4\$500 grande desconto por atacado.

**MAL DA TERRA**

a anemia intertropical ou anchylostomiasse, cura-se promptamente com

**1 caixa de «Capsulas curativas do Mal da terra»—2 vidros de «Pilulas Ferma»**

ambos preparados do pharmaceutico **Georg Boettger**. O curativo é infallivel e pouco dispendioso

**Na typographia do «Novidades»**

Aprompta-se por preços razoaveis todo o serviço concernente a arte, como sejam: Cartões de visita e commerciaes, notas, talões, relatorios, avulsos, participações, programmas e obras a phantasia.

**ELIXIR DE NOGUEIRA**

Empregado com successo nas seguintes moléstias:

Escorbuto, Beriberi, Bactérias, Botulismo, Irritações do nêro (o timento dos olhos), Gonorrhoea, Leishmaniasis, Frestas, Escorpiões, Gonorreia, Infecções venereas, Infecções da pele, Murchas da pelle, Adipositas Syphiliticas, Ulceras de boca, Tumores brancos, Adipositas do fígado, Dor no peito, Tumores no ossos, Infecções do sistema nervoso, etc.

Encontra-se em todas as farmacias e casas vendem drogas.

**GRANDE DEPURATIVO DO SANGUE!**

MINIATURA DO ORIGINAL

3436925

NOGUEIRA S.A.S.A. CAROLACIANA O de purar o do sangue

**HERRACILITO & CIA.**

COMISSÕES E CONSIGNAÇÕES

Banha, Cereaves, Couros, Madeiras, etc.

Endereço telegraphico:—**IRMAOS**

Caixa Postal D. 1257—**CODIGOS**:—A. B. C. 5. Edifício Ribeiros

101—103—Rua 1. de Março—RIO DE JANEIRO

**LLOYD BRAZILEIRO**

*Linha do Sul*

Todos os paquetes desta linha têm a bordo telegraphia sem fio.

O Paquete

**Servulo Dourado**

Esperado do Sul no dia 26 do corrente recebe passageiros e cargas para os portos de S. Francisco, Paranaguá, Antonina, Santos e Rio.

O Paquete

**Itatinga**

Esperado do norte no dia 26 do corrente recebe passageiros e cargas para Florianopolis, Rio Grande Montevideo. Este paquete recebe passageiros e cargas para Pelotas e Porto Alegre com transbordo no Rio Grande e para Matto Grosso somente cargas com transbordo em Montivideo.

O Paquete

**Laguna**

LINHA DA LAGUNA

Esperado do Norte no dia 25 de Julho recebe passageiros e cargas para os portos do Sul.

O Paquete

**Laguna**

Esperado do sul no dia 30, segue para os portos do norte.

Ordens de embarque, encomendas, valores, fretes, passagens e mais informações no escriptorio da Empresa á Praça Vidal Ramos. Itajahy



Se se nota que tem caspa  
Se no se pentear os cabellos cahem  
Se apparecem cabellos brancos prematuros  
Se o casco da cabeça está secco ou aspero

Usae immediatamente a maravilhosa

Loção da Essencia „Kiou Nouk“

Compra-se em todas as boas pharmacias  
e barbearias.

Depositorios—KONDER & Cia.—Itajahy

Está scientificamente provado que o

**Dentifricio Rubinol**

é o melhor especifico para conservação dos  
dentes e hygiene da bocca.  
Rubinol é um poderoso preservativo contra as  
molestias da bocca.

Preço em toda parte 1\$500

Depositorios—KONDER & Cia.—Itajahy 10

A SYPHILIS,  
SUAS CONSEQUENCIAS  
e o poder curativo do  
DEPURATIVO  
**TAYUYÁ**  
DE S. JOÃO DA BARRA

Evitae a syphilis se quereis ser forte.  
Nã ha Cerebro sã em homem syphilitico.  
Dr. L. Fournier  
Dr. Fernier  
Dr. Wernick Machado.

Um syphilitico basta para inutilisar uma geração.

A syphilis pôde atacar todo o corpo ou um só organo — e, segundo os conselhos do Dr. Fournier, pôde-se a chamar quadruplamente perniciosã:

- 1.º pelos prejuizos *individuaes* que acarreta ao doente
- 2.º pelos prejuizos *collectivos* com que lere a familia
- 3.º pelas suas consequencias hereditarias, traduzindo-se, para não falar serao em uns, por espantosa mortalidade infantil.
- 4.º enfim, pela degenerancia e ameça do abastardamento da especie.

Não raro é vermos individuos queixorã-se de um mal qualquer, fracos, cansados, pallidos, dispepticos, em uso de remedios diversos sem resultados. Estando sempre, ou quasi sempre, a causa do mal na

**IMPUREZA DO SANGUE.**

Usae o LICOR DEPURATIVO E ANTI-RHEUMATICO de

**TAYUYÁ**  
DE S. JOÃO DA BARRA



**A maior descoberta scientifica**

Pomada  
Milagrosa  
MINANCORA



Cura: Brotoeja,  
Panno do rosto,  
Sardas,  
Empingens,  
Espinhas, Darthros,  
Sarna, Hemorroidas, etc.

E' o ideal das pomadas;  
é uma verdadeira maravilha, é um assombro  
para tudo que seja  
doença de pelle.

etc. e toda a ferida por nãis veia que seja e  
todas as doenças da pelle e da cabeça.

Vende-se em todas as pharmacias e casas de negocio.

Deposito Geral: Jordan, Gerken & C., Joinville  
6 caixas 9.000 reis franco de porte pelo correio. Pedido pela caixa postal n. 7—Joinville.

**Remedio contra a embriaguez**

E' o amigo da familia. E' o mensageiro da Paz domestica.  
E' a alegria e o conforto da casa onde vivia o desgosto,  
a desharmonia, o vicio, a miseria. Milhares de familias  
tem recebido essa felicidade com um só vidro 5\$000!

Deposito: JORDAN, GERKEN & C., Joinville

Pelo correio franco de porte.—Pedido á caixa postal n. 7.—JOINVILLE.

**AVISO**

AVISO — MINANCORA approvada, pela Exma. Saude Publica e nome registrado, nãe ter substituidor. Ha quem diga mal d'um remedio de fama universal, só para vender outro sem valor scientifico, mas que lhe dá maior lucro; isto é uma arte de caçar o vosso dinheiro. Previna-se contra ella. Saiba exigir o que quer. Peça preço corrente ao deposito grosso!

**Estrada de Ferro S. Catharina**

Linha Blumenau—Hansa

Modificação do horario dos trens mixtos entre Blumenau e Hansa  
a vigorar de 1º de Janeiro de 1915.

TREM No. 1 Diariamente, excepto aos Domingos					TREM No. 4 Diariamente, excepto aos Domingos				
Posições	Estações	Chegada	Partida	Demora	Posições	Estações	Chegada	Partida	Demora
69,50	Hansa		7,00		0,00	Blumenau		15,20	
61,40	Morro Pellado	7,18	7,21	3	2,80	Itoupava Secca	15,29	15,32	3
50,20	Aquidaban	7,47	7,50	3	8,60	Salto Weissbach	15,46	15,49	3
41,50	Ascurra	8,09	8,12	3	11,50	Passo Manso	15,58	16,01	3
30,70	Warnow	8,36	8,42	6	16,90	Encano	16,15	16,18	3
22,00	Indayal	9,02	9,05	3	22,00	Indayal	16,35	16,40	5
16,90	Encano	9,18	9,21	3	30,70	Warnow	17,00	17,10	10
11,50	Passo Manso	9,35	9,38	3	41,50	Ascurra	17,34	17,37	3
8,60	Salto Weissbach	9,47	9,50	3	50,20	Aquidaban	17,56	18,06	10
2,80	Itoupava-Secca	10,04	10,14	10	61,40	Morro Pellado	18,34	18,37	3
0,00	Blumenau	10,23			69,50	Hansa	19,00		

Na estação de Warnow o trem n. 1 cruza com o n. 2 nas quartas feiras.

Na estação de Warnow o trem n. 4 cruza com o n. 2 nas quartas feiras.

TREM No. 2 Nas Quarta-feiras e Domingos					TREM No. 3 Nas Quarta-feiras e Domingos				
Posições	Estações	Chegada	Partida	Demora	Posições	Estações	Chegada	Partida	Demora
0,00	Blumenau		7,00		69,50	Hansa		15,20	
2,80	Itoupava Secca	7,09	7,10	1	61,40	Morro Pellado	15,48	15,49	1
8,60	Salto Weissbach	7,24	7,25	1	50,20	Aquidaban	16,15	16,16	1
11,50	Passo Manso	7,34	7,35	1	41,50	Ascurra	16,35	16,36	1
16,90	Encano	7,49	7,50	1	30,70	Warnow	17,00	17,05	5
22,00	Indayal	8,07	8,09	2	22,00	Indayal	17,25	17,26	1
30,70	Warnow	8,29	8,37	8	16,90	Encano	17,39	17,40	1
41,50	Ascurra	9,01	9,02	1	11,50	Passo Manso	17,54	17,55	1
50,20	Aquidaban	9,21	9,26	5	8,60	Salto Weissbach	18,04	18,05	1
61,40	Morro Pellado	9,54	9,55	1	2,80	Itoupava-Secca	18,19	18,20	1
69,50	Hansa	10,18			0,00	Blumenau	18,29		

Na estação de Warnow o trem n. 2 cruza com o n. 1 nas quartas feiras.

Na estação de Warnow o trem n. 3 cruza com o n. 4 nas quartas feiras.

**Pharmacia Brazil**

a pharmacia que vende mais barato em Itajahy

Rua Dr. Lauro Müller

Proprietario:—Heitor Pereira Liberato

Neste estabelecimento, montado a capricho e segundo as exigencias da hygiene moderna, encontra-se qualquer medicamento que se procurar. Não mande fazer suas receitas, ou comprar remedios, sem primeiro, saber dos preços nesta pharmacia. Os remedios são novos, de primeira qualidade e garantidos. Não substituem medicamentos no aviamento das receitas, sendo a manipulação feita com todo o criterio e presteza.

—Aviam-se receitas a qualquer hora da noute—

Preços sem competencia

VER PARA CRER

Remedios superiores, garantidos e baratos só na  
PHARMACIA BRAZIL

Itajahy Santa Catharina

**Carbureto**

DA COMPANHIA BRAZILEIRA DE CARBURETO DE CALCIO DE PALMYRA.

Deposito em Casa dos Agentes.

Carl Hoepcke & Co.



NO  
**BANHO**  
USAB SEMPRE O  
**SABÃO**  
**ARISTOLINO**  
Para os cuidados da  
**PELLE, HYGIENE**  
e **BELLEZA**  
deve-se sempre usar, de  
accordo com as  
instruções o  
**ARISTOLINO**  
Sabão em forma liquida  
e agradavelmente per-  
fumado. Precioso e in-  
dispensavel Auxiliar do  
Toilette  
Composto de Soberanos e  
poderosos Vegetaes da Flora  
Brasileira, de acção curativa  
suprehendente na cura da  
CASPA, QUEDA DO CA-  
BELLO, MANCHAS DA  
PELLE, ESPINHAS, DAR-  
THROS, EMPIGENS,  
ECZEMAS, SARNA, COMI-  
CHÕES, FREIRAS, MOR-  
DEDURAS DE INSECTOS,  
CATINGA, etc., etc.  
A venda em qualquer parte